

[Text]

Board gas export report last Thursday. It is the Government's view that the Board's report goes a substantial way to encouraging the start of this much delayed project. I am concerned therefore by reports that the project sponsors in Canada are disappointed with it. I note however that the President of Foothills has indicated he wishes to discuss this matter with appropriate government officials. The Government, of course, is prepared to have such discussions.

That is followed by a statement headed U.S. Department of Energy, dated December 13, 1979:

The recent decision of the Canadian Government to approve volumes of gas for "pre-building" of the southern segments of the Alaska Gas Pipeline System was a welcome step toward implementation of the enormous joint venture. The US is concerned, however, by statements of the project sponsors in both US and Canada that the volumes of gas approved for export through the pre-build facilities are not sufficient to enable them to meet the intended timetable for commencement of deliveries. The U.S. Government shares the Canadian Government's concern over these statements and notes that the project sponsors will be discussing these matters further with appropriate officials of the Canadian Government.

• 2050

As stated in US-Canadian joint communiqué on energy issued last March, the United States Government is strongly committed to the completion of the natural gas pipeline to bring Alaskan gas to the lower forty-eight states, and, later, MacKenzie Delta gas to Canadian markets. North Slope producers have responded positively to the President's mid-July call to help finance the pipeline. Discussions regarding their participation have intensified in recent weeks, and we anticipate further progress in coming weeks.

The U.S. Government supports the concept of utilizing additional Canadian gas exports to facilitate timely construction of the pipeline by allowing the southern segments of the system to be "pre-built" and used for delivery of those additional exports. Under this concept, deliveries of Canadian gas to the West Coast could begin as early as the fall of 1980, and to the Mid-West in the fall of 1981. Specific proposals to implement this concept are well along in the process of obtaining the required US regulatory approval.

That is the end of those two statements, Mr. Chairman. If you require them I would pass them up to you.

[Translation]

du Nord dans les délais prévus." C'est un des facteurs importants dont le gouvernement a tenu compte en approuvant jeudi dernier le rapport de l'Office national de l'énergie sur l'exploitation du gaz naturel. Le gouvernement estime en effet que ce rapport encouragerait de façon significative la mise en chantier de ce projet déjà trop souvent retardé. Les rapports selon lesquels les promoteurs canadiens de ce projet seraient déçus par le rapport de l'Office national de l'énergie ne laisse pas de me préoccuper. J'ai noté cependant que le président de Foothills a fait savoir qu'il aimerait s'entretenir de cette question avec les officiels dont cela relève. Le gouvernement pour sa part est disposé à participer à pareil entretien.

Suit maintenant une déclaration intitulée *Ministère de l'Énergie des États-Unis* et datée du 13 décembre 1979.

La décision prise récemment par le gouvernement canadien d'approuver une certaine quantité de gaz en vue de la construction préalable des tronçons sud du gazoduc de l'Alaska, constitue un pas important en vue de l'exécution de ce gigantesque projet entrepris par nos deux pays. Les États-Unis sont toutefois préoccupés par des déclarations des promoteurs tant américains que canadiens selon lesquels les volumes de gaz pour lesquels des autorisations ont été délivrées ne sont pas suffisantes pour leur permettre de respecter le calendrier de livraison. Le gouvernement américain est aussi préoccupé que le gouvernement canadien par cette déclaration et prend note que les parrains du projet auront de nouvelles discussions à ce sujet avec les fonctionnaires compétents du gouvernement canadien.

Comme l'affirmait le communiqué conjoint canado-américain sur l'énergie publié en mars dernier, le gouvernement des États-Unis est déterminé à voir se réaliser le projet de gazoduc qui doit transporter le gaz de l'Alaska dans les 48 États du sud et à une date ultérieure le gaz du Delta du MacKenzie dans les marchés canadiens. Les producteurs du versant nord ont répondu positivement à l'appel lancé à la mi-juillet par le président pour faciliter le financement du gazoduc. Depuis quelques semaines, les discussions relatives à leur participation se sont intensifiées et nous espérons marquer d'autres progrès dans les semaines qui viennent.

Le gouvernement des États-Unis appuie la suggestion d'utiliser les exportations supplémentaires de gaz canadien pour faciliter la construction du gazoduc dans les délais prévus, en autorisant la "construction préalable" des portions sud du réseau et leur utilisation pour la livraison de ces exportations supplémentaires. Selon ce projet, le gaz canadien pourrait commencer à être livré sur la côte ouest dès l'automne 1980 et dans le mid-ouest à l'automne 1981. Les propositions précises de réalisation de ce projet sont en bonne voie d'obtenir l'approbation de l'organisme de réglementation des États-Unis.

Voilà ces deux déclarations, monsieur le président. Si vous le désirez, je peux vous les remettre.